Predhodna priglasitev koncentracije

(Zadeva M.10639– MAX MARA / MITSUI / MCJ)

Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku

(Besedilo velja za EGP)

(2022/C 102/07)

1. Komisija je 22. februarja 2022 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ([1]).

Ta priglasitev zadeva naslednja podjetja:

— Mitsui & Co. Ltd. („Mitsui“, Japonska),

— Max Mara Fashion Group („MMFG“, Italija), ki pripada skupini Max Mara Group,

— International Fashion Trading S.a.r.l. („IFT“, Luksemburg), ki pripada skupini Max Mara Group,

— Max & Co. Japan Co. Ltd. („MCJ“, Japonska), ki ga obvladuje Max Mara Group.

Podjetje Mitsui pridobi v smislu člena 3(1)(b) uredbe o združitvah skupni nadzor nad celotnim podjetjem MCJ.

Koncentracija se izvede z nakupom delnic.

2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:

— Mitsui je podjetje za trgovanje, upravljanje poslovanja in razvoj projektov s sedežem v Tokiu na Japonskem. Dejavno je po vsem svetu v različnih sektorjih, vključno s proizvodnjo, distribucijo in maloprodajo oblačil,

— MMFG je italijanska skupina podjetij, ki proizvaja in prodaja prêt-à-porter oblačila in dodatke po vsem svetu. Skupina ima v lasti več blagovnih znamk, kot so Max Mara, Max & Co., Sportmax, Weekend Max Mara, Pennyblack, Marina Rinaldi, Persona, Marella, Emme Marella, iBlues in Intrend,

— IFT je podjetje s sedežem v Luksemburgu, katerega končni lastnik je Max Mara Group. Deluje kot trgovec z oblačili skupine Max Mara Fashion Group, med drugim na japonskem trgu,

— Max & Co. Japan (MCJ) je japonska hčerinska družba podjetja MMFG, dejavna na področju maloprodaje proizvodov z blagovno znamko Max & Co in Marina Rinaldi na Japonskem. Družbo MCJ bo prevzela Max Mara Japan, ki je skupno podjetje med podjetji Mitsui, IFT in MMFG ter je dejavno na področju maloprodaje proizvodov z blagovno znamko Max Mara in Weekend Max Mara na Japonskem.

3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi se za priglašeno koncentracijo lahko uporabljala uredba o združitvah. Vendar končna odločitev o tem še ni sprejeta.

V skladu z Obvestilom Komisije o poenostavljenem postopku obravnave določenih koncentracij na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ([2]) je treba opozoriti, da je ta zadeva primerna za obravnavo po postopku iz Obvestila.

4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora pripombe prejeti najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pri tem vedno navedite sklicno številko:

([1]) UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (uredba o združitvah).
([2]) UL C 366, 14.12.2013, str. 5.

M.10639 – MAX MARA / MITSUI / MCJ

Pripombe se lahko Komisiji pošljejo po elektronski pošti, po telefaksu ali po pošti. Pri tem uporabite spodnje kontaktne podatke:

E-naslov: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

poštni naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË